

# Serena Spa

---

## Collection

## POLÍTIQUES SPA · POLÍTICAS SPA

A continuació, l'informem de la política del spa amb la finalitat de millorar la seva experiència i crear un ambient on el nostre equip pugui centrar-se en les seves necessitats:

- Recomanem reserver el seu tractament o entrada a la zona d'aigües amb la màxima antelació possible per a assegurar-li l'horari i el servei desitjat.
- Es requereixen almenys 24 hores d'avís per a cancel·lar qualsevol cita. Les cites no presentades es cobraran íntegrament. Si la seva cita estava pagada, NO es realitzarà el reemborsament d'aquesta.
- Si us plau, arribi al spa 15 minuts abans de la seva cita.
- Guardi els objectes de valor que hagi portat durant la seva visita.
- L'ús de tecnologia mòbil no està permès en cap de les àrees del spa.
- Per a la seva seguretat, S'ha d'emplenar un formulari de verificació abans que comenci cada tractament.
- És obligatori l'ús de banyador, xanletes i casquet de piscina en totes les zones del spa.
- No està permès beure ni menjar en cap de les zones del spa.
- Es recomana als clients amb condicions específiques que consultin als seus metges abans de reservar qualsevol servei de spa.
- Els menors de 12 anys no poden accedir al spa. De 12 a 17 anys hauran d'anar acompanyats d'un adult.
- L'spa no es responsabilitza de qualsevol accident o lesió.
- L'spa no assumeix responsabilitat per qualsevol pèrdua o mal d'objectes personals.

*A continuación, le informamos de la política del spa con el fin de mejorar su experiencia y crear un ambiente donde nuestro equipo pueda centrarse en sus necesidades:*

- *Recomendamos reservar su tratamiento o entrada a la zona de aguas con la máxima antelación posible para asegurarse el horario y el servicio deseado.*
- *Se requieren al menos 24 horas de aviso para cancelar cualquier cita. Las citas no presentadas se cobrarán en su totalidad. Si su cita estaba pagada, NO se realizará el reembolso de la misma.*
- *Por favor, llegue al spa 15 minutos antes de su cita.*
- *Guarde los objetos de valor que haya traído durante su visita.*
- *El uso de tecnología móvil no está permitida en ninguna de las áreas del spa.*
- *Para su seguridad, debe llenar un formulario de verificación antes de que comience cada tratamiento.*
- *Es obligatorio el uso de traje de baño, chanclas y gorro de piscina en todas las zonas del spa.*
- *No está permitido beber ni comer en ninguna de las zonas del spa.*
- *Se recomienda a los clientes con condiciones específicas que consulten a sus médicos antes de reservar cualquier servicio de spa.*
- *Los menores de 12 años no pueden acceder al spa. De 12 a 17 años deberán ir acompañados de un adulto.*
- *El spa no se responsabiliza de cualquier accidente o lesión.*
- *El spa no asume responsabilidad por cualquier pérdida o daño de objetos personales.*
- *Si tiene alguna pregunta, consúltela con el equipo del spa.*

A Serena Spa ens especialitzem en el benestar de cos, ment i ànima per a trobar el balanç d'un mateix. Els nostres tractaments han estat creats per al benestar integral amb l'ús de productes naturals, biològics i ecològics que reparin la funció barrera de la pell amb propietats antioxidant, hidratants i rejunenidores.

Un viatge sensorial a través d'olis de massatge dissenyats amb ingredients naturals locals de propietats terapèutiques. Escull el teu oli personalitzat per a regular l'estat d'ànim i aconseguir un estat de relaxació complet.

*En Serena Spa nos especializamos en el bienestar de cuerpo, mente y alma para encontrar el balance de un mismo. Nuestros tratamientos han sido creados para el bienestar integral con el uso de productos naturales, biológicos y ecológicos que reparen la función barrera de la piel con propiedades antioxidantes, hidratantes y rejuvenecedoras.*

*Te ofrecemos un viaje sensorial a través de nuestros propios aceites de masaje diseñados con ingredientes naturales locales de propiedades terapéuticas. Escoge tu aceite personalizado para regular el estado de ánimo y conseguir un estado de relajación completo.*

## CIRCUIT SPA · CIRCUITO SPA

---

ENTRADA SPA (Hoste Hotel · Huesped Hotel)	50 min.   20€
ENTRADA SPA (General)	50 min.   25€

Tots els tractaments de la carta inclouen 30 min. de circuit spa: zona d'aigües amb hidromassatge, sauna finlandesa, sauna seca, pediluvi, dutxa ciclònica i jardí exterior.

*Todos los tratamientos de la carta incluyen 30 min. de circuito spa: zona de aguas con hidromasaje, sauna finlandesa, sauna seca, pediluvio, ducha ciclónica y jardín exterior.*

### LLEGENDA · LEYENDA

 Més Venut - Más vendido

 Apte embaràs - Apto embarazo

Per a tractaments personalitzats d'estètica i bellesa, consulti i assesso-ri's amb el nostre equip. Para tratamientos personalizados de estética y belleza, consulte y asesórese con nuestro equipo.

# RITUALS · RITUALES

---

## MEDITERRANEAN SIGNATURE RITUAL

120 min. | 189 €

Un viatge sensorial ple d'aromes per a aconseguir un profund estat de relaxació. Comença amb una inhalació aromàtica de farigola i taronja per a relaxar la ment. Continua amb una exfoliació d'oli d'oliva, closca d'ametxes i taronja ratllada, combinació hidratant i antioxidant, per a una pell suau i lluminosa. Finalitza amb un massatge relaxant amb oli d'oliva temperat i notes de lavanda embolicant el cos en una profunda sensació de benestar.

*Un viaje sensorial lleno de aromas para alcanzar un profundo estado de relajación. Comienza con una inhalación aromática de tomillo y naranja para relajar la mente. Continúa con una exfoliación de aceite de oliva, cáscara de almendras y naranja rallada, combinación hidratante y antioxidante, para una piel suave y luminosa. Finaliza con un masaje relajante con aceite de oliva templado y notas de lavanda envolviendo el cuerpo en una profunda sensación de bienestar.*

## MAS PASSAMANER SIGNATURE RITUAL

90 min. | 149 €

Elimina la fatiga i recupera la teva vitalitat amb aquest ritual energitzant. Inicia amb una exfoliació a base d'oli d'avellanes i sal marina per a estimular la pell i aconseguir una lluminositat natural. Un massatge activador per a impulsar la circulació i revitalitzar els músculs amb oli d'avellanes i essència de romaní. Finalitza amb una infusió detox perfecta per a recuperar l'energia des de l'interior.

*Elimina la fatiga y recupera tu vitalidad con este ritual energizante. Inicia con una exfoliación a base de aceite de avellanas y sal marina para estimular la piel y lograr una luminosidad natural. Un masaje activador para impulsar la circulación y revitalizar los músculos con aceite de avellanas y esencia de romero. Finaliza con una infusión detox perfecta para recuperar la energía desde el interior.*



# MASSATGES · MASAJES

---



50 min. | 89 €  
80 min. | 129 €

**Massatge relaxant de cos complet realitzat amb olis aromàtics personalitzats segons l'estat d'ànim. Intensitat lleugera mitjana.**

*Masaje relajante cuerpo completo realizado con aceites aromáticos personalizados según el estado de ánimo. Intensidad ligera media.*



50 min. | 94 €  
80 min. | 139 €

**Massatge descontracturant per alliberar tensions musculars profundes. Moviments suaus i profunds amb punts específics de pressió.**

*Masaje descontracturante para liberar tensiones profundas. Movimientos suaves y profundos con puntos específicos de presión*



60 min. | 109 €  
90 min. | 144 €

**Reserva temps en lloc d'un tractament específic: massatge personalitzat segons les necessitats individuals.**

*Reserva tiempo en lugar de un tratamiento específico: masaje personalizado según las necesidades individuales.*



50 min. | 89 €

**Alleuja l'estrès i les tensions derivades de l'ús de dispositius digitals. Massatge reparador al cap, ulls, coll, espalles, mans i peus.**

*Alivia el estrés y las tensiones derivadas del uso de dispositivos digitales. Masaje reparador en cabeza, ojos, cuello, hombros, manos y pies.*



50 min. | 89 €

**Relaxació física i calma psíquica. Massatge que combina el poder dels olis essencials amb el millor de les tècniques orientals i occidentals.**

*Relajación física y calma psíquica. Masaje que combina el poder de los aceites esenciales con las mejores técnicas orientales y occidentales.*



30 min. | 63 €

**Massatge en peus i cames, redueix la inflor. Lleugeressa a l'instant.**

*Masaje de pies y piernas, reduce la hinchazón. Ligereza al instante.*

# FACIALS · FACIALES

## ETERNAL YOUTH · BY ALQVIMIA

90 min. | 239 €

Ritual facial amb la sinergia dels nostres productes més premium i tècniques de massatge antiedat. PELL visiblement més ferma, lluminosa i sensació general de benestar, font innegable de bellesa.

Ritual facial con la sinergia de nuestros productos más premium y técnicas de masaje antiedad. Piel visiblemente más firme, luminosa y sensación general de bienestar, fuente innegable de belleza.

## CALM · BY ALQVIMIA

60 min. | 139 €

Tractament d'efecte reparador i hidratant a base d'aigües florals. Restableix la funció barrera de la pell, oferint una sensació de calma i confort.

Tratamiento reparador e hidratante a base de aguas florales. Restablece la función barrera de la piel, sensación de calma y confort.

## PURIFICATION · BY ALQVIMIA

60 min. | 139 €

Tractament purificador amb una exfoliació facial (suau o més intensa segons les necessitats de la pell) que l'estimula i la prepara per a rebre altres tractaments intensificant els seus resultats.

Tratamiento purificador con una exfoliación facial (suave o más intensa según las necesidades de la piel) que la estimula y preparara para recibir otros tratamientos intensificando sus resultados.

## The Mask Bar

34 €

Recupera la lluentor natural de la pell amb la mascareta facial més adequada per a tu, t'assessorem i realitzem la seva aplicació. Afegeix-la a qualsevol servei de la carta, inclosa la zona d'aigües.

Recupera el brillo natural de tu piel con la mascarilla facial más adecuada para ti, te asesoramos y realizamos su aplicación. Añádela a cualquier servicio de la carta, incluida la zona de aguas.

### **NOURISH**

Nutritiva / Nutritiva

### **WHITE LIGHT**

Il·luminadora / Iluminadora

### **CALM**

Calmante / Calmant

### **BALANCE**

Hidratant Matificant / Hidratante

Matificante

### **REJUVENATE**

Antifatiga / Antifatiga

Chez Serena Spa, nous sommes spécialisés dans le bien-être du corps, de l'esprit et de l'âme pour trouver l'équilibre de soi. Nos traitements ont été créés pour le bien-être holistique avec l'utilisation de produits naturels, biologiques et écologiques qui réparent la barrière cutanée avec des propriétés antioxydantes, hydratantes et rajeunissantes.

Nous vous proposons un voyage sensoriel à travers des huiles de massage conçues à partir d'ingrédients naturels locaux aux propriétés thérapeutiques. Choisissez votre huile personnalisée pour réguler votre humeur et atteindre un état de relaxation totale.

*At Serena Spa we specialise in the wellbeing of body, mind and soul to find the balance of one's self. Our treatments have been created for holistic wellbeing with the use of natural, organic and ecological products that repair the skin's barrier function with antioxidant, moisturising and rejuvenating properties.*

*We offer you a sensory journey through massage oils designed with local natural ingredients with therapeutic properties. Choose your personalised oil to regulate your mood and achieve a state of complete relaxation*

## CIRCUIT SPA · SPA CIRCUIT

---

**Clients de l'hôtel** · Hotel guest

50 min. | 20€

**Entrée général** · General entrance

50 min. | 25€

Tous les soins de la carte comprennent un circuit spa de 30 minutes : espace aquatique avec hydromassage, sauna finlandais, sauna traditionnel, pédiluve, douche cyclonique et jardin extérieur.

*All the treatments on the menu include a 30-minute spa circuit: water area with hydro-massage, Finnish sauna, dry sauna, foot bath, cyclonic shower and outdoor garden.*

### LÉGENDE · LEGEND



**Bestsellers**  
Bestsellers



**Femme enceinte**  
Mother to be

Pour des soins de beauté et d'esthétique personnalisés, demandez conseil à notre équipe. *For personalised aesthetic and beauty treatments, consult and advise yourself with our team*

# RITUELS · RITUALS

---

## MEDITERRANEAN SIGNATURE RITUAL

120 min. | 189 €

Un voyage sensoriel plein d'arômes pour atteindre un état de relaxation profond. Commencez par une inhalation aromatique de thym et d'orange pour détendre l'esprit. Poursuivez par une exfoliation à l'huile d'olive, à l'écorce d'amande et à l'écorce d'orange râpée, une combinaison hydratante et antioxydante, pour une peau lisse et lumineuse. Terminez par un massage relaxant à l'huile d'olive chaude et aux notes de lavande, enveloppant le corps d'un profond sentiment de bien-être.

*A sensory journey full of aromas to reach a deep state of relaxation. Start with an aromatic inhalation of thyme and orange to relax the mind. Continue with an olive oil, almond peel and grated orange peel exfoliation, a moisturising and antioxidant combination, for smooth and luminous skin. Finish with a relaxing massage with warm olive oil and notes of lavender, enveloping the body in a deep sense of well-being.*

## MAS PASSAMANER SIGNATURE RITUAL

90 min. | 149 €

Éliminez la fatigue et retrouvez votre vitalité grâce à ce rituel énergisant. Commencez par une exfoliation à l'huile de noisette et au sel marin pour stimuler la peau et lui donner un éclat naturel. Un massage activant pour stimuler la circulation et revitaliser les muscles avec de l'huile de noisette et de l'essence de romarin. Terminez par une infusion détoxifiante pour restaurer l'énergie de l'intérieur.

*Eliminate fatigue and restore your vitality with this energising ritual. Start with an exfoliation using hazelnut oil and sea salt to stimulate the skin for a natural glow. An activating massage to boost circulation and revitalise muscles with hazelnut oil and rosemary essence. Finish with a detox infusion to restore energy from within.*



# MASSAGES

---

## SERENITY

50 min. | 89 €  
80 min. | 129 €

**Massage relaxant de tout le corps avec des huiles aromatiques personnalisées selon l'humeur. Intensité légère à moyenne.**

*Relaxing full body massage with aromatic oils personalised according to mood. Light to medium intensity.*

## DEEP TISSUE

50 min. | 94 €  
80 min. | 139 €

**Massage décontracturant pour libérer les tensions profondes. Mouvements doux et profonds avec des points de pression spécifiques.**

*Decontracting massage to release deep tensions. Soft and deep movements with specific pressure points.*

## TIME RITUAL

60 min. | 109 €  
90 min. | 144 €

**Réservez du temps au lieu d'un traitement spécifique : massage personnalisé selon les besoins individuels.**

*Book time instead of a specific treatment: personalised massage according to individual needs.*

## DIGITAL WELLNESS ESCAPE

50 min. | 89 €

**Soulage le stress et la tension dus à l'utilisation d'appareils numériques. Massage réparateur pour la tête, les yeux, le cou, les épaules, les mains et les pieds.**

*Relieves stress and tension from the use of digital devices. Restorative massage for head, eyes, neck, shoulders, hands and feet.*

## AROMATHERAPY BACK MASSAGE

50 min. | 89 €

**Détente physique et calme mental. Massage qui combine le pouvoir des huiles essentielles avec les meilleures techniques orientales et occidentales.**

*Physical relaxation and mental calm. Massage that combines the power of essential oils with the best eastern and western techniques.*

## FEET & LEGS

30 min. | 63 €

**Massage des pieds et des jambes, réduction des gonflements. Légèreté instantanée.**

*Foot and leg massage, reduces swelling. Instant lightness.*

# FACIALS

---

## ETERNAL YOUTH · BY ALQVIMIA

90 min. | 239 €

Rituel du visage avec la synergie de nos produits les plus haut de gamme et des techniques de massage anti-âge. Une peau visiblement plus ferme, plus lumineuse et une sensation générale de bien-être, source indéniable de beauté.

*Facial ritual with the synergy of our most premium products and anti-ageing massage techniques. Visibly firmer, more luminous skin and a general feeling of well-being, an undeniable source of beauty.*

## CALM · BY ALQVIMIA

60 min. | 139 €

Soin réparateur et hydratant à base d'eaux florales. Restaure la barrière cutanée, sensation d'apaisement et de confort.

*Repairing and moisturising treatment based on floral waters. Restores the skin's barrier function, soothing and comforting sensation.*

## PURIFICATION · BY ALQVIMIA

60 min. | 139 €

Traitements purifiant avec une exfoliation du visage (douce ou plus intense selon les besoins de la peau) qui stimule la peau et la prépare à recevoir d'autres traitements, en intensifiant leurs résultats.

*Purifying treatment with a facial exfoliation (gentle or more intense depending on the needs of the skin) that stimulates the skin and prepares it to receive other treatments, intensifying their results.*

## The Mask Bar

34 €

---

Retrouvez l'éclat naturel de votre peau avec le masque facial qui vous convient le mieux, nous vous conseillons et procédons à son application. Ajoutez-le à l'un des services de la carte, y compris l'espace aquatique.

*Boost your skin's glow with the most suitable facial mask for you, we will advise you and apply it. Add it to any of the services on the menu, including the water area.*

### **NOURISH**

Nourrissant / Nourishing

### **WHITE LIGHT**

Illuminant / Illuminating

### **CALM**

Calmante / Calming

### **BALANCE**

Hydratant matifiant / Moisturizing-Matifying

### **REJUVENATE**

Anti-fatigue / Antifatigue

## POLITIQUE · POLICIES

Veuillez trouver ci-dessous notre politique au sein du spa afin d'améliorer votre expérience et de créer un environnement harmonieux dans lequel notre équipe peut se concentrer sur vos besoins:

- Nous vous recommandons de réserver votre soin ou votre accès à l'espace aquatique à l'avance afin de vous assurer d'obtenir l'heure et le service souhaité.
- Un préavis d'au moins 24 heures est nécessaire pour annuler un rendez-vous. Les rendez-vous non honorés seront facturés dans leur intégralité. Si votre rendez-vous a été payé, aucun remboursement ne sera effectué.
- Veuillez vous présenter au spa 15 minutes avant l'heure de votre rendez-vous.
- Veuillez garder les objets de valeur que vous avez apportés avec vous pendant votre visite.
- L'utilisation du téléphone mobile n'est pas autorisée dans les espaces du spa.
- Pour votre sécurité, un formulaire de santé doit être rempli avant le début de chaque soin
- Le port du maillot de bain, des tongs et du bonnet de bain est obligatoire dans toutes les zones du spa.
- Il est interdit de boire et de manger dans toutes les zones du spa.
- Il est conseillé aux clients souffrant d'une pathologie particulière de consulter leur médecin avant de réserver un service au spa.
- Les enfants de moins de 12 ans ne sont pas autorisés à entrer dans le spa. Les enfants de 12 à 17 ans doivent être accompagnés d'un adulte.
- Nous regrettons de ne pouvoir être tenus responsables de la perte ou de la détérioration d'effets personnels
- Le spa ne peut être tenu pour responsable d'un accident une d'une blessure subie par un client
- Si vous avez des questions, n'hésitez pas à les poser à notre équipe du spa.

*In order to enhance your spa experience, we adhere to certain policies to benefit you and create a harmonious environment where our team can focus on you and your needs.*

- We highly recommend booking your treatment in advance to ensure that your preferred time and service is available.*
- We require at least 24 hours notice to cancel any appointment. Skipped appointments will be charged in full. If your appointment was prepaid, there will be NO refund.*
- Please be at the spa 15 minutes before your appointment.*
- Please keep any valuables that you've brought for the duration of your visit.*
- Ensuring our guests' safety is crucial. A guest-check form must be completed before each treatment begins.*
- The use of mobile technology is not permitted in any spa area.*
- Bathing suits and flip-flops are mandatory in all areas of the spa.*
- Drinking and eating are not permitted in any of the spa areas.*
- Guests with specific conditions are advised to consult their doctors before booking any spa service.*
- Children under 12 cannot access the spa. From 12 to 17 years must be accompanied by an adult.*
- The spa should not be liable for any accident or injury suffered by a guest.*
- We regret that we cannot be responsible for any loss or damage of personal belongings.*
- If you have any questions, please ask the spa staff.*

HOTEL  
BOUTIQUE **MAS**  
**PASSAMANER**



SERENA SPA — HOTEL MAS PASSAMANER

(+34) 659 661 138 · (+34) 977 766 333 · Ext. int. 555

[spamaspassamaner@spaserena.com](mailto:spamaspassamaner@spaserena.com)

[www.maspassamanerspa.com](http://www.maspassamanerspa.com) · [www.spaserena.com](http://www.spaserena.com)

